



República Democrática de Timor-Leste

Rejime Duodesimal

DOT

Setembru 2020



República Democrática de Timor-Leste
Ministério das Finanças
Gabinete do Ministro



Prefásiu

Lei Orgánica VIII Governu Konstitusional delega responsabilidade politika ba Ministériu Finansas hodi jere finansas públikas ba funsionamentu Estadu inklui programas desenvolvimentu tuir estratejia politika iha Planu Estratéjiku Desenvolvimentu;

Wainhira Orsamentu Jeral Estadu 2020 seidak tama iha *vigôr*, Governu bele hodi rekore ba rejime duodesimal ne'ebe hatur iha artigu 31 Lei Orsamentu no Jestaun Financeiru No.13/2009 hodi prepara Dotasoens Orsamentais Temporaria (DOT) *Um Doze Avos* 1/12 no orsamentu ne'e sei konsidera parte ida husi OJE 2020 nian;

Atu garante promove transparénsia finansas publikas, Ministériu Finansas publika versaun final no dokumentus hirak ne'ebé iha relasaun ho DOT fulan Setembru 2020.

Informasaun, iha dokumentu ne'e, kompostu husi detalles tetu DOT ba kada Instituisaun. Regras ezeekusaun liu husi Dekretu Governu no Sirkular nudar matadalan ba implementasaun inklui alterasaun sira ne'ebe aprova ona husi Konseihu Ministru, iha aneksu.

Hein katak ho públikasaun dokumentu ida ne'e bele informa ona ba sidadaun sira atu partisipa iha prosesu implementasaun liu husi monitorizasaun atividades ne'ebe implementa iha territoriu laran tomak.

Dokumentasaun DOT bele hetan iha portal elektroniku Ministériu Finansas através www.mof.gov.tl. Nesesita klarifikasaun ruma ba publikasaun ne'e bele diri je ba Diretor Jeral Planeamentu no Orsamentu Sr. Januario da Gama liu husi email; jgama@mof.gov.tl ka telefone +67077852000, Diretor Nasional Orsamentu, Sr. Salomão Yaquim iha e-mail: syaquim@mof.gov.tl ka telefone +670 77305809 no Sra. Brigida Brites Soares iha e-mail: bbsoares@gpm.gov.tl ka telefone +670 7818 6688

Ho kuinesimentu no kompriensaun kona-bá jestaun finansas públikas no ajuda sidadaun tomak atu sai *"Sidadaun ida ne'ebé diak no sei sai héroi foun ba ita nian Nasaun"*.

Dili, 11 Setembru 2020

Fernando Hanjam
Ministro Finansas





República Democrática de Timor-Leste
Ministério das Finanças
Gabinete do Ministro



Prefásiu

Lei Orgânica VIII Governu Konstitusional delega responsabilidade politika ba Ministériu Finansas hodi jere finansas públikas ba funcionamentu Estadu inklui programas desenvolvimentu tuir estratejia politika iha Planu Estratéjiku Desenvolvimentu;

Wainhira Orsamentu Jeral Estadu 2020 seidak tama iha *vigôr*, Governu bele hodi rekore ba rejime duodesimal ne'ebe hatur iha artigu 31 Lei Orsamentu no Jestaun Financeiru No.13/2009 hodi prepara Dotasoens Orsamentais Temporaria (DOT) *Um Doze Avos* 1/12 no orsamentu ne'e sei konsidera parte ida husi OJE 2020 nian;

Atu garante promove transparénsia finansas publikas, Ministériu Finansas publika versaun final no dokumentus hirak ne'ebé iha relasaun ho DOT fulan Setembru 2020.

Informasaun, iha dokumentu ne'e, kompostu husi detalles tetu DOT ba kada Instituisaun. Regras ezekusaun liu husi Dekretu Governu no Sirkular nudar matadalan ba implementasaun inklui alterasaun sira ne'ebe aprova ona husi Konseihu Ministru, iha aneksu.

Hein katak ho públikasaun dokumentu ida ne'e bele informa ona ba sidadaun sira atu partisipa iha prosesu implementasaun liu husi monitorizasaun actividades ne'ebe implementa iha territoriu laran tomak.

Dokumentasaun DOT bele hetan iha portal elektroníku Ministériu Finansas através www.mof.gov.tl. Nesesita klarifikasaun ruma ba publikasaun ne'e bele dirije ba Diretor Jeral Planeamentu no Orsamentu Sr. Januario da Gama liu husi email; jgama@mof.gov.tl ka telefone +67077852000, Diretor Nasional Orsamentu, Sr. Salomão Yaquim iha e-mail: syaquim@mof.gov.tl ka telefone +670 77305809 no Sra. Brigida Brites Soares iha e-mail: bbsoares@gpm.gov.tl ka telefone +670 7818 6688

Ho kuinesimentu no kompriensaun kona-bá jestaun finansas públikas no ajuda sidadaun tomak atu sai *“Sidadaun ida ne'ebé diak no sei sai héroi foun ba ita nian Nasaun”*.

Dili, Setembru 2020

Fernando Hanjam
Ministro Finansas

Introdusaun

Prinsípiu ne'ebé durante aplika ba Orsamentu Jeral Estadu presiza tama *vigôr* no nia implementasaun hahú iha loron 1 fulan Janeiru. Wainhira seidak *vigôr*, presiza rekore ba artigu 31º Lei N.º 13/2009, loron 21 fulan outubru (Orsamentu no Jestaun Finanseira) konaba rejime duodesimal hodi hein Orsamentu Jeral Estadu tama *vigôr*.

Prinsípiu fundamental rua mak aplika durante rejime duodesimal.

1. Kada dotasaun orsamentál kobre deit despeza durante periudu ida no laliu fulan ida.
2. Kualker dotasaun orsamentál la bele liu *um doze avos* (1/12) husi dotasaun orsamentál ne'ebé define iha PPL Orsamentu Jeral Estadu 2019 através Aneksu I – tabela II.

Desde Orsamentu Jeral Estadu tinan korrente seidak tama *em vigor*, presiza rekore ba artigu 31º Lei N.º 13/2009, loron 21 fulan outubru ne'ebe hatur konaba durante orsamentu foun seidak hetan aprovasaun to'o iha loron ne'e, ne'ebé koresponde inisiu *ano financeiro* Orsamentu Jeral Estadu ba 2020. Iha situasaun hanesan ne'e, lei fó dalan ba Governu atu rekore ba rejime duodesimal hodi asegura finansiametu makina Estadu bele kontinua fó prestasaun servisu ba populasaun, selu saláriu ba kolaborador sira Estadu nian, atu onra kompromisus sira ne'ebé halo ona no atu asegura funsoens hotu Estadu nian. Nune'e, rejime duodesimal bele prevene país ida ne'e atu la bele monu iha frajilidade no *vulnerabilidade* oioin.

Atu mantein konsistensia iha aplikasaun rejime duodesimal no asegura legalidade, rigor, klareza no transparensia orsamental, maka Ministériu Finansas hasai ona Dekretu Ezekusaun no Sirkular ida ne'e hodi orienta entidades tomak Estadu nian oinsá prepara no ezejuta dotasoens orsamentais temporárias (DOT) durante rejime duodesimal atu kobre despezas iha kada instituisaun to'o tempu ne'ebé Orsamentu Jeral Estadu tama *em vigor*.

Distribuisaun DOT fulan Setembru 2020 ne'e hetan ona apresiasaun husi reuniaun Konsehu Ministru loron 02 Setembru 2020 no halo ona lansamentu iha loron 03 Setembru 2020 hodi distribui tuir entidade sira ne'ebe aktual prevê iha apropriasaun dotasaun PPL OJE 2019 aneksu I – tabela II. Signisfika, entidade foun sira foin entegra iha apropriasaun dotasaun 2020 seidak bele hetan distribuisaun pakote DOT, situasaun ida ne'e, sira sei mantein tutela iha estruturas dotasaun 2019 nian.

Sumariu Dotasoens Orsamentais Temporariu.

Total Dotasoens Orsamentais Temporariu ba kada peirodu tuir artigu 31 LOJF No.13/2009 husi total Orsamentu Jeral Estadu 2019 ba kategoria hotu hamutuk \$123,500,000. Hafoin reuniaun extraordinariu Konsehu Ministru decide, DOT aplika deit ba kategoria Salariu Vensimentu, Bens Servisu, Transferensia Públika no Kapital Desenvolvimentu. Ba Kapital Minor sei suspende too OJE 2020 tama *em vigor*, maibe iha fulan Setembru 2020 kontinua konsidera esepasaun ba MOP tuir autorizasaun KoM iha fulan Junhu 2020. Kategoria sira seluk iha fulan ida ne'e sei fó esepasaun ba SAMES, PFR, PDHJ, UNTL, PR no Dotasaun todo Governu ba liña orsamentu provisão pagamentu empréstimo. Regras ezejutaun ba kada kategoria sei justifika iha Sirkular DOT. Pur enkuantu, total DOT fulan Setembru aprova

ho montante \$ 119,621,405, representa porsentu 96.9 husi Tetu DOT, ne'e signifika poupa deit \$ 3,878,595 ka porsentu 3.1 husi tetu DOT ba kategoria hotu.

Sumáriu DOT tuir kategorias.

	Total Inkluido Emprestimo	Total Exkluido Emprestimo	Observasaun
Salariu no Vensimentu	17,852,171	17,852,171	
Bens no Servisus	40,120,583	40,120,583	Inklui ona Fundu Espesial \$1,666,667
Transferensias Públikas	27,891,071	27,891,071	
Kapital Minor	273,988	273,988	
Kapital Desenvolvimentu	33,483,592	26,233,592	Emprestimo \$7,250,000
	119,621,405	112,371,405	

Aneksus :

1. Detailus DOT Setembru 2020;
2. Dekretu Ezekusaun DOT 2020
3. Sirkular DOT 2020

ANEKSU 1

Detailus Dotasoens Orsamentais Temporaria

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Total de Despesas do OGE Incluindo Empréstimos	17,852,171	40,120,583	27,891,071	273,988	33,483,592	119,621,405
Total de Despesas do OGE Excluindo Empréstimos	17,852,171	40,120,583	27,891,071	273,988	26,233,592	112,371,405
Total do Fundo de Desenvolvimento do Capital Humano	-	1,666,667	-	-	-	1,666,667
Presidência da República	75,568	626,632	8,345	-	-	710,545
Gabinete do Presidente da República	-	41,667	-	-	-	41,667
Casa Civil	75,568	498,486	8,345	-	-	582,399
Casa Militar	-	86,479	-	-	-	86,479
Parlamento Nacional	484,487	662,526	78,666	-	16,250	1,241,929
Parlamento Nacional	279,801	260,426	-	-	-	540,227
Gabinete do Presidente do Parlamento	6,118	45,747	-	-	-	51,865
Bancadas Parlamentares	-	-	78,666	-	-	78,666
Comissão A	-	12,913	-	-	-	12,913
Comissão B	-	13,799	-	-	-	13,799
Comissão C	-	15,153	-	-	-	15,153
Comissão D	-	11,108	-	-	-	11,108
Comissão E	-	15,172	-	-	-	15,172
Comissão F	-	12,606	-	-	-	12,606
Comissão G	-	15,248	-	-	-	15,248
Conselho de Fiscalização Sistema Nacional de Inteligência de Timor-Leste	-	5,791	-	-	-	5,791
Grupo de Mulheres Parlamentares de Timor-Leste	-	3,912	-	-	-	3,912
Gabinete do Secretário-Geral do Parlamento	-	7,394	-	-	-	7,394
Gabinete de Auditoria Interna	-	4,429	-	-	-	4,429
Direção de Gestão Financeira	-	117,349	-	-	16,250	133,599
Direção de Recursos Humanos e Formação	191,848	64,841	-	-	-	256,689
Direção de Apoio Parlamentar	-	9,757	-	-	-	9,757
Direção de Comunicação	-	17,149	-	-	-	17,149
Divisão de Planeamento, Monitorização e Avaliação	-	1,192	-	-	-	1,192
Divisão de Protocolo	-	1,910	-	-	-	1,910
Organização Global dos Parlamentares Contra a Corrupção	-	7,725	-	-	-	7,725
Centro de Promoção da Igualdade de Género	-	1,717	-	-	-	1,717
Gabinete de Estudos Estratégicos e Jurídicos	-	2,004	-	-	-	2,004
Gabinete de Relações Internacionais e Coperação	-	727	-	-	-	727
Conselho Consultivo do Fundo Petrolífero	6,721	14,458	-	-	-	21,179
Primeiro-Ministro	18,061	327,059	497,443	-	-	842,563
Gabinete de Apoio ao Primeiro-Ministro	18,061	166,243	-	-	-	184,304
Gabinete de Apoio à Sociedade Civil	-	14,279	497,443	-	-	511,722
Apoio à Residência Oficial do Primeiro-Ministro	-	2,067	-	-	-	2,067
Unidade do Governo Eletrónico (e-government)	-	144,470	-	-	-	144,470
Ministro de Estado e da Presidência do Conselho de Ministros	45,030	381,309	-	-	-	426,340
Gabinete do Ministro de Estado e da Presidência do Conselho de Ministros	11,864	29,596	-	-	-	41,460
Direção Nacional de Administração e Finanças	5,878	116,067	-	-	-	121,944

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Unidade de Apoio Jurídico	4,104	58,000	-	-	-	62,104
Gabinete do Diretor-Geral	1,090	-	-	-	-	1,090
Gabinete do Porta-Voz do Governo	-	7,500	-	-	-	7,500
Direção Nacional de Recursos Humanos	4,701	9,241	-	-	-	13,943
Direção Nacional de Aprovisionamento	3,981	408	-	-	-	4,389
Direção Nacional de Logística e Património	5,043	125,014	-	-	-	130,057
Gráfica Nacional	8,370	35,483	-	-	-	43,853
Secretária de Estado para a Igualdade e Inclusão	34,783	86,011	20,834	-	-	141,628
Gabinete da Secretária de Estado	7,779	16,119	-	-	-	23,898
Direção-Geral	2,236	3,785	-	-	-	6,021
Direção Nacional da Administração, Logística e Finanças	8,780	32,684	-	-	-	41,463
Direção Nacional de Abordagem Integrada do Género e da Capacitação da Mulher	13,849	32,466	20,834	-	-	67,149
Gabinete de Inspeção e Auditoria	2,139	957	-	-	-	3,096
Ministro Coordenador dos Assuntos Económicos	16,949	59,968	-	-	-	76,917
Gabinete do Ministro Coordenador dos Assuntos Económicos	16,949	59,968	-	-	-	76,917
Secretário de Estado para Formação Profissional e Emprego	120,914	197,232	133,334	-	16,667	468,146
Gabinete do Secretário de Estado	7,616	17,581	-	-	-	25,197
Inspeção-Geral do Trabalho	20,772	15,235	-	-	-	36,006
Gabinete Direção Geral de Gestão e Planeamento	1,817	4,378	-	-	-	6,195
Direção Nacional de Administração e Finanças	6,700	29,972	-	-	-	36,672
Direção Nacional do Aprovisionamento	3,991	2,575	-	-	16,667	23,232
Direção Nacional de Informação do Mercado de Trabalho	3,722	3,789	-	-	-	7,511
Gabinete de Inspeção e Auditoria	3,887	3,250	-	-	-	7,137
Direção Nacional da Política de Formação Profissional	6,801	19,554	91,667	-	-	118,022
Direção Nacional da Política de Emprego	9,290	40,592	41,667	-	-	91,549
Direção Nacional das Relações de Trabalho	6,522	8,200	-	-	-	14,722
Secretaria de Apoio ao Conselho Nacional do Trabalho e ao Conselho de Arbitragem do Trabalho	1,687	2,708	-	-	-	4,395
Gabinete de Apoio Jurídico	2,058	2,261	-	-	-	4,319
Adido do Trabalho na Coreia do Sul	17,000	6,366	-	-	-	23,366
Labour Attaché - Austrália	9,000	13,219	-	-	-	22,219
Direção Nacional de Recursos Humanos	4,301	3,726	-	-	-	8,027
Direção Nacional de Planeamento Monitorização e Avaliação	3,352	3,183	-	-	-	6,535
Direção Municipal de Baucau	1,084	1,699	-	-	-	2,783
Direção Municipal de Bobonaro	1,890	1,971	-	-	-	3,861
Direção Municipal de Manufahi	1,407	1,794	-	-	-	3,201
Direção Municipal de Covalima	947	2,084	-	-	-	3,031
Direção Municipal de Viqueque	626	1,195	-	-	-	1,821
Direção Municipal de Aileu	626	2,470	-	-	-	3,096
Direção Municipal de Ainaro	1,020	752	-	-	-	1,772
Direção Municipal de Ermera	1,012	2,744	-	-	-	3,756
Direção Municipal de Lautém	634	1,297	-	-	-	1,931
Direção Municipal de Liquiçá	626	1,091	-	-	-	1,717

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Direção Municipal de Manatuto	626	1,415	-	-	-	2,041
Direção-Geral da Política de Formação Profissional e Emprego	1,900	2,134	-	-	-	4,034
Secretário de Estado de Cooperativas	37,306	122,832	124,835	-	-	284,973
Gabinete do Secretário de Estado de Cooperativas	7,084	16,167	-	-	-	23,251
Direção Geral das Cooperativas	3,364	17,830	-	-	-	21,194
Direção Nacional de Administração e Finanças	4,188	40,971	8,334	-	-	53,492
Direção Nacional de Aprovisionamento	4,178	28,320	-	-	-	32,499
Direção Nacional de cooperativa da produção Integrada	4,508	2,910	104,417	-	-	111,835
Direção Nacional de Desenvolvimento do sector Cooperativas	9,351	11,260	5,000	-	-	25,611
Direção Nacional de Planeamento e Programas	2,580	1,333	7,084	-	-	10,997
Gabinete de Inspeção e de Auditoria	2,053	4,042	-	-	-	6,095
Secretário de Estado do Ambiente	45,978	64,084	-	-	-	110,062
Gabinete do Secretário de Estado do Ambiente	7,616	12,151	-	-	-	19,767
Direção Geral do Ambiente	2,667	6,254	-	-	-	8,921
Direção Nacional de Proteção e Recuperação da Biodiversidade	4,083	10,833	-	-	-	14,916
Direção Nacional de Controlo da Poluição e Impacto Ambiental	15,103	9,583	-	-	-	24,686
Autoridade Nacional Designada	-	5,488	-	-	-	5,488
Agencia Nacional do Licenciamento Ambiental	-	3,053	-	-	-	3,053
Gabinete de Auditoria Interno	-	986	-	-	-	986
Gabinete Jurídico e Procecução Ambiente	-	796	-	-	-	796
Secretario do Executivo da Comissão de Avaliação do Ambiente	-	3,063	-	-	-	3,063
Direção Geral dos Serviços Cooperativas	-	725	-	-	-	725
Direção Nacional do Recurso Humano, Aprovisionamento e Logística	9,246	780	-	-	-	10,026
Direção Nacional do Planeamento, Administração e Finanças	-	257	-	-	-	257
Centro da Educação e da Informação Ambiental	-	950	-	-	-	950
Direção Nacional para Alterações Climáticas	7,262	9,166	-	-	-	16,428
Ministério da Reforma Legislativa e dos Assuntos Parlamentares, Incluindo SECS	99,670	273,025	180,734	-	-	553,430
Ministério da Reforma Legislativa e dos Assuntos Parlamentares, Excluindo SECS	28,444	118,420	-	-	-	146,865
Gabinete do Ministro da Reforma Legislativa e dos Assuntos Parlamentares	12,782	86,254	-	-	-	99,036
Direção Geral de Administração e Finanças	761	6,747	-	-	-	7,508
Direção Nacional de Aprovisionamento e Logística	-	1,600	-	-	-	1,600
Direção Nacional de Administração e Logística	-	3,968	-	-	-	3,968
Gabinete de Reforma Judiciária	-	3,000	-	-	-	3,000
Gabinete de Reforma Legislativa	-	1,322	-	-	-	1,322
Gabinete para os Assuntos Parlamentares	2,608	3,150	-	-	-	5,758
Gabinete de Inovação Administrativo	7,253	7,165	-	-	-	14,418
Gabinete de Inspeção	-	1,322	-	-	-	1,322
Direção Nacional dos Serviços de Tradução	5,041	3,894	-	-	-	8,935
Secretaria de Estado para a Comunicação Social	71,226	154,605	180,734	-	-	406,565
Gabinete do Secretário de Estado para a Comunicação Social	7,836	52,750	-	-	-	60,586
Direção de Disseminação de Informação	8,616	37,631	23,333	-	-	69,581
Centro de Rádios Comunitárias	3,937	13,827	20,000	-	-	37,764

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Centro de Formação e Técnica de Comunicação	422	7,647	-	-	-	8,069
Agência TATOLI, I.P	-	42,750	-	-	-	42,750
Apoio à RTTL, E.P.	50,415	-	137,400	-	-	187,815
Ministério das Finanças	260,281	1,614,958	-	-	-	1,875,239
Gabinete do Ministro e Vice-Ministro	9,926	-	-	-	-	9,926
Direção-Geral dos Serviços Corporativos	23,096	1,101,360	-	-	-	1,124,455
Direção-Geral do Planeamento e Orçamento	28,012	123,593	-	-	-	151,606
Direção-Geral do Tesouro	47,013	-	-	-	-	47,013
Autoridade Tributária	37,123	-	-	-	-	37,123
Autoridade Aduaneria	74,261	56,670	-	-	-	130,931
Direção-Geral de Estatística	32,017	-	-	-	-	32,017
Unidades Orgânicas do Ministério	8,834	333,335	-	-	-	342,169
Dotações para todo o Governo	-	4,783,892	8,931,235	-	-	13,715,127
Fundo de Contrapartidas	-	416,667	-	-	-	416,667
Auditoria Externa	-	41,667	-	-	-	41,667
Reserva de Contingência	-	2,229,427	-	-	-	2,229,427
Quotas de Membro de Instituições Internacionais	-	208,333	-	-	-	208,333
Pensões aos Ex-Titulares e Ex-Membros dos Órgãos de Soberania	-	-	516,667	-	-	516,667
Provisão para g7+	-	-	125,000	-	-	125,000
Provisão para Serviços Legais	-	1,781,132	-	-	-	1,781,132
Provisão para Autoridade da Região Administrativa Especial de Oe-Cusse (ARAEOA) e Zona Especial de Economia Social e de Mercado de Oe-Cusse Ambeno e Ataúro (ZEESM)	-	-	6,333,333	-	-	6,333,333
Provisão para Eleições Gerais de 2017 e Eleição Parlamentar de 2018	-	-	-	-	-	-
Provisão para Apoio à Conferência Episcopal	-	-	-	-	-	-
Programa de Melhoramento das Infraestruturas Rurais	-	-	-	-	-	-
Contribuição do Estado para o Regime Contributivo de Segurança Social	-	-	-	-	-	-
Apoio às Atividades da Comunidade dos Países de Língua Portuguesa	-	33,333	-	-	-	33,333
Apoio Financeiro Internacional	-	-	166,667	-	-	166,667
Provisão para Capitalização do Banco Central de Timor-Leste	-	-	-	-	-	-
Provisão para Capitalização do Banco Nacional do Comercio de Timor-Leste	-	-	-	-	-	-
Provisão para Oficina de Manutenção de Veículos do Governo	-	73,333	-	-	-	73,333
Provisão para Pagamento de Empréstimos	-	-	1,789,568	-	-	1,789,568
Provisão para Pagamento de Dívidas à Timor Telecom	-	-	-	-	-	-
Provisão para a comparticipação do Estado no âmbito do Acordo Especial de Investimento celebrado com a TL Cement, Lda	-	-	-	-	-	-
Provisão para Censos de Agricultura	-	-	-	-	-	-
Ministério dos Negócios Estrangeiros e Cooperação	1,085,320	793,906	-	-	-	1,879,227
Gabinete do Ministro	-	16,666	-	-	-	16,666
Gabinete do Vice-Ministro	-	8,332	-	-	-	8,332
Direção-Geral para os Assuntos da ASEAN	-	20,833	-	-	-	20,833
Secretário-Geral	1,085,320	262,612	-	-	-	1,347,933
Direção-Geral para os Assuntos Bilaterais	-	66,667	-	-	-	66,667
Direção-Geral para os Assuntos Multilaterais e Regionais	-	16,667	-	-	-	16,667

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Agência de Cooperação de Timor-Leste	-	5,157	-	-	-	5,157
Unidade de Missão para o Desenvolvimento Regional Integrado - TIA	-	52,484	-	-	-	52,484
Missão Permanente em Nova Iorque	-	20,802	-	-	-	20,802
Embaixada - Lisboa	-	24,898	-	-	-	24,898
Embaixada - Jacarta	-	7,214	-	-	-	7,214
Consulado - Geral de Dempassar	-	10,236	-	-	-	10,236
Consulado - Kupang	-	3,826	-	-	-	3,826
Embaixada - Washington	-	19,308	-	-	-	19,308
Embaixada - Canberra	-	21,006	-	-	-	21,006
Consulado - Geral de Sidney	-	6,665	-	-	-	6,665
Consulado - Darwin	-	8,995	-	-	-	8,995
Embaixada - Kuala Lumpur	-	11,499	-	-	-	11,499
Embaixada - Bruxelas	-	17,589	-	-	-	17,589
Embaixada - Banguocoque	-	5,251	-	-	-	5,251
Embaixada - Tóquio	-	11,422	-	-	-	11,422
Embaixada - Pequim	-	8,646	-	-	-	8,646
Embaixada - Maputo	-	6,590	-	-	-	6,590
Embaixada - Havana	-	6,583	-	-	-	6,583
Embaixada - Manila	-	5,706	-	-	-	5,706
Missão Permanente em Genebra	-	19,206	-	-	-	19,206
Embaixada - Santa Sé	-	8,508	-	-	-	8,508
Embaixada - Brasília	-	9,744	-	-	-	9,744
Embaixada - Seul	-	16,802	-	-	-	16,802
Missão Permanente - CPLP/UNESCO	-	7,930	-	-	-	7,930
Embaixada - Pretória	-	5,252	-	-	-	5,252
Embaixada - Luanda	-	5,837	-	-	-	5,837
Embaixada Singapura	-	25,829	-	-	-	25,829
Embaixada - Hanói	-	5,833	-	-	-	5,833
Agente Consular em Atambua	-	3,124	-	-	-	3,124
Embaixada - Londres	-	11,662	-	-	-	11,662
Embaixada - Wellington	-	7,748	-	-	-	7,748
Embaixada - Viçiana	-	6,243	-	-	-	6,243
Embaixada - Naypyidaw	-	5,164	-	-	-	5,164
Embaixada - Phnom Penh	-	4,538	-	-	-	4,538
Embaixada - Bandar Seri Begawan	-	4,833	-	-	-	4,833
Ministério da Justiça	395,871	1,419,882	-	-	16,042	1,831,795
Gabinete do Ministro	10,226	8,338	-	-	-	18,564
Gabinete do Vice-Ministro da Justiça	7,940	2,506	-	-	-	10,446
Gabinete do Secretário de Estado de Terras e Propriedades	7,617	3,356	-	-	-	10,973
Direção-Geral	6,384	2,958	-	-	-	9,342
Gabinete de Inspeção e Auditoria	7,746	2,767	-	-	-	10,513
Direção Nacional de Administração e Finanças	25,333	973,241	-	-	-	998,574

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Direção Nacional de Assessoria Jurídica e Legislação	9,118	5,140	-	-	-	14,258
Direção Nacional dos Direitos Humanos e Cidadania	9,366	5,237	-	-	-	14,603
Direção Nacional dos Registos e Notariado	65,814	89,082	-	-	6,667	161,563
Direção Nacional dos Serviços Prisionais e da Reinserção Social	76,407	242,859	-	-	-	319,266
Centro de Formação Jurídica e Judiciária	12,856	3,955	-	-	-	16,810
Defensoria Pública	100,450	17,388	-	-	9,375	127,212
Direção Nacional de Terras, Propriedades e Serviços Cadastrais	56,615	63,056	-	-	-	119,671
Ministério da Administração Estatal	318,167	508,127	797,260	-	-	1,623,554
Gabinete do Ministro	-	14,585	-	-	-	14,585
Unidade de Aprovisionamento Descentralizado	-	1,251	-	-	-	1,251
Unidade de Apoio Jurídico e Assessoria Técnica	-	834	-	-	-	834
Unidade de Tecnologia da Informação e da Comunicação	-	5,667	-	-	-	5,667
Gabinete do Coordenador das Relações com a Autoridade da RAEOA	-	959	-	-	-	959
Gabinete do Vice-Ministro	-	55,083	-	-	-	55,083
Direção Geral da Descentralização Administrativa	-	4,751	-	-	-	4,751
Direção Nacional de Finanças Municipais	-	3,168	-	-	-	3,168
Direção Nacional para a Modernização Administrativa	-	6,835	-	-	-	6,835
Inspeção-Geral da Administração Estatal	-	2,501	-	-	-	2,501
Direção-Geral de Serviços Corporativos	-	8,076	-	-	-	8,076
Secretariado Técnico do PNDS	-	26,795	797,260	-	-	824,055
Direção Nacional de Finanças e Património	318,167	244,086	-	-	-	562,253
Direção Nacional para o Desenvolvimento e Avaliação de Políticas Públicas	-	3,334	-	-	-	3,334
Direção Nacional de Recursos Humanos	-	2,501	-	-	-	2,501
Direção Nacional de Protocolo e Comunicação Social	-	5,464	-	-	-	5,464
Arquivo Nacional	-	7,211	-	-	-	7,211
Secretariado Técnico da Administração Eleitoral	-	14,586	-	-	-	14,586
Direção-Geral para a Organização Urbana	-	8,497	-	-	-	8,497
Direção Nacional para a Higiene e Ordem Pública	-	5,418	-	-	-	5,418
Direção Nacional de Toponímia	-	20,901	-	-	-	20,901
Direção Nacional para a Mobilidade Urbana	-	39,121	-	-	-	39,121
Direção Nacional de Apoio à Administração dos Sucos	-	20,835	-	-	-	20,835
Direção Nacional da Administração Local	-	3,667	-	-	-	3,667
Secretariado de Apoio à Instalação dos Municípios	-	2,001	-	-	-	2,001
Ministério da Saúde	1,909,905	878,101	858,500	-	2,500	3,649,007
Gabinete da Ministra	10,409	40,997	-	-	-	51,406
Gabinete da Vice-Ministra I	8,994	39,793	-	-	-	48,786
Gabinete da Vice-Ministro II	8,489	23,914	-	-	-	32,403
Inspeção-Geral da Saúde	8,185	8,662	-	-	-	16,847
Direção-Geral das Prestações em Saúde	4,590	8,780	440,000	-	-	453,370
Direção Nacional dos Recursos Humanos	93,873	25,282	-	-	-	119,154
Direção Nacional do Planeamento e Gestão Financeira	15,138	56,136	-	-	-	71,274
Direção Nacional de Saúde Pública	1,369,922	294,794	6,000	-	2,500	1,673,216

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Direção Nacional de Política e Cooperação	12,268	13,141	-	-	-	25,409
Direção Nacional dos Serviços Hospitalares e Emergência	28,241	20,809	412,500	-	-	461,550
Hospital de Referência de Baucau	118,610	92,520	-	-	-	211,130
Hospital de Referência de Maliana	64,612	42,176	-	-	-	106,788
Hospital de Referência de Maubisse	57,299	44,167	-	-	-	101,465
Hospital de Referência de Suai	59,255	48,116	-	-	-	107,371
Gabinete de Garantia da Qualidade na Saúde	8,926	15,067	-	-	-	23,993
Direção Nacional da Administração, Logística e Patrimônio	21,847	62,041	-	-	-	83,888
Direção Nacional de Aprovisionamento	5,765	15,014	-	-	-	20,779
Direção Nacional de Farmácia e Medicamentos	10,775	18,262	-	-	-	29,037
Gabinete do Diretor-Geral dos Serviços Corporativos	2,708	8,432	-	-	-	11,140
Ministério da Educação, Juventude e Desporto Incluindo SEJD	5,098,020	1,750,092	607,632	-	46,723	7,502,466
Ministério da Educação, Juventude e Desporto Excluindo SEJD	5,050,651	1,605,395	155,355	-	1,784	6,813,186
Gabinete do Ministro	-	4,381	-	-	-	4,381
Gabinete do Vice-Ministro da Educação, Juventude e Desporto	-	2,826	-	-	-	2,826
Gabinete do Inspetor-Geral	-	6,991	-	-	-	6,991
Gabinete Jurídico	-	1,732	-	-	-	1,732
Direção-Geral de Administração e Finanças	-	1,700	-	-	-	1,700
Direção Nacional de Finanças, Administração e Logística	1,675	582,128	50,000	-	1,784	635,587
Direção Nacional dos Recursos Humanos	5,048,809	6,489	-	-	-	5,055,298
Direção Nacional de Aprovisionamento	167	3,955	-	-	-	4,122
Instituto Nacional de Formação de Docentes e Profissionais da Educação (INFORDEPE)	-	149,350	27,600	-	-	176,950
Direção Nacional de Ação Social Escolar	-	19,081	-	-	-	19,081
Serviço da Unidade do Currículo Nacional	-	267,114	-	-	-	267,114
Direção Nacional de Educação Pré-Escolar	-	8,694	-	-	-	8,694
Direção Nacional do Ensino Básico	-	229,896	6,252	-	-	236,148
Direção Nacional do Ensino Secundário Geral	-	30,616	1,919	-	-	32,534
Direção Nacional do Ensino Secundário Técnico-Vocacional	-	104,979	19,584	-	-	124,563
Direção Nacional do Ensino Recorrente	-	19,877	-	-	-	19,877
Direção Geral Pré-Escolar e Ensino Básico	-	1,335	-	-	-	1,335
Direção Geral Ensino Secundário	-	1,614	-	-	-	1,614
Direção Nacional da Media Educativa e Bibliotecas	-	6,813	-	-	-	6,813
Serviços do Centro de Impressão	-	56,647	-	-	-	56,647
Direção-Geral da Política, Planeamento e Parcerias	-	1,334	-	-	-	1,334
Direção Nacional de Infraestruturas Educativas	-	84,734	50,000	-	-	134,734
Direção Nacional de Política, Planeamento, Monitorização e Avaliação	-	11,835	-	-	-	11,835
Direção Nacional das Parcerias e Cooperação	-	1,277	-	-	-	1,277
Secretário de Estado da Juventude e Desporto	47,368	144,697	452,277	-	44,939	689,280
Gabinete do Secretário de Estado	7,616	34,701	66,395	-	-	108,712
Direção-Geral	5,602	16,159	-	-	-	21,761
Direção Nacional de Administração e Finanças	10,326	84,916	-	-	44,939	140,181
Direção Nacional da Juventude	4,153	3,323	128,616	-	-	136,091

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Direção Nacional do Desporto	4,391	493	244,167	-	-	249,051
Direção Nacional de Estudos e Planeamento	-	-	-	-	-	-
Direção Nacional de Comunicação e Novas Tecnologias	5,100	1,857	5,599	-	-	12,556
Direção Nacional de Planeamento e Coperação Institucional	4,023	1,050	-	-	-	5,073
Direção Nacional Aprovezimento	-	-	-	-	-	-
Direção Nacional de Arte Juvenil	3,091	1,087	7,500	-	-	11,679
Gabinete de Inspeção e Auditoria Interna	3,067	1,111	-	-	-	4,178
Ministério do Ensino Superior, Ciência e Cultura, Incluindo SEAC	185,287	332,204	9,750	-	15,000	542,241
Ministério do Ensino Superior, Ciência e Cultura, Excluindo SEAC	141,490	248,639	6,250	-	-	396,379
Gabinete do Ministro do Ensino Superior, Ciência e Cultura	10,224	11,456	-	-	-	21,680
Instituto Nacional Ciências e Tecnologia	4,540	17,020	-	-	-	21,560
Direção-Geral do Ensino Superior, da Ciência e Tecnologia	17,006	103,337	-	-	-	120,343
Direção Nacional do Ensino Superior Universitário	5,260	14,245	6,250	-	-	25,755
Direção Nacional do Ensino Superior Técnico	4,473	5,217	-	-	-	9,690
Gabinete de Coordenação do Apoio ao Estudante	60,449	21,364	-	-	-	81,813
Secretariado do FDCH	-	9,165	-	-	-	9,165
Instituto Politecnico de Betano	39,538	66,835	-	-	-	106,373
Secretário de Estado da Arte e Cultura	43,797	83,565	3,500	-	15,000	145,862
Gabinete do Secretário de Estado da Arte e Cultura	8,079	15,003	-	-	-	23,082
Direção-Geral das Artes e da Cultura	9,110	15,865	3,500	-	15,000	43,475
Direção Nacional de Bibliotecas	5,036	7,586	-	-	-	12,622
Direção Nacional do Património Cultural	6,416	10,386	-	-	-	16,802
Direção Nacional de Artes, Cultura e Indústrias Criativas Culturais	7,700	5,837	-	-	-	13,537
Direção Nacional dos Museus	7,456	5,754	-	-	-	13,210
Academia de Artes, Cultura e Indústrias Criativas Culturais	-	23,134	-	-	-	23,134
Ministério da Solidariedade Social e Inclusão	145,307	486,934	4,073,228	-	-	4,705,469
Gabinete da Ministra	10,225	29,368	-	-	-	39,594
Gabinete da Vice-Ministra	7,940	10,821	-	-	-	18,761
Direção Nacional do Regime Contributivo de Segurança Social	4,887	30,291	336,017	-	-	371,196
Direção Nacional do Regime Não Contributivo de Segurança Social	10,167	38,454	2,929,080	-	-	2,977,701
Inspeção e Auditoria	3,910	3,659	-	-	-	7,569
Direção-Geral dos Serviços Corporativos	1,032	1,650	-	-	-	2,682
Unidade de Apoio Técnico	2,970	1,299	-	-	-	4,269
Unidade Tecnologia de Informação	2,252	38,022	-	-	-	40,274
Unidade de Comunicação Social e Protocolo	3,068	1,962	-	-	-	5,030
Direção Nacional do Plano, Finanças, Aprovezimento e Logística	11,499	98,093	-	-	-	109,592
Direção Nacional de Administração e Recursos Humanos	56,176	8,090	-	-	-	64,267
Direção Nacional de Assistência Social	14,289	147,345	644,156	-	-	805,790
Direção Nacional do Desenvolvimento Social	8,938	64,796	115,726	-	-	189,460
Direção Nacional de Gestão de Riscos de Desastre	-	-	-	-	-	-
Direção-Geral de Proteção Social	3,848	1,912	-	-	-	5,760
Comissão de Combate ao HIV-Sida	-	-	48,249	-	-	48,249

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Comissão Nacional dos Direitos das Crianças	4,105	11,169	-	-	-	15,274
Ministério para os Assuntos dos Combatentes da Libertação Nacional	49,774	342,553	7,958,293	-	102,950	8,453,570
Gabinete do Ministro para Assuntos dos Combatentes da Libertação Nacional	10,224	8,290	-	-	-	18,514
Gabinete do Secretário de Estado para os Assuntos dos Combatentes da Libertação Nacional	7,616	50,134	-	-	-	57,750
Direção Nacional dos Assuntos dos Combatentes da Libertação Nacional	31,934	284,129	7,958,293	-	102,950	8,377,305
Ministério do Planeamento e Investimento Estratégico	18,594	419,085	-	-	979,609	1,417,288
Gabinete do Ministro	7,179	32,267	-	-	-	39,446
Direção-Geral de Gestão Administrativa	1,554	4,991	-	-	-	6,545
Gabinete Jurídico	1,267	9,000	-	-	-	10,267
Direção Nacional de Gestão de Recursos Humanos	3,476	5,721	-	-	-	9,197
Gabinete de Inspeção e Auditoria Interna	1,120	504	-	-	-	1,624
Direção Nacional de Administração, Finanças e Aprovisionamento	3,998	25,266	-	-	-	29,264
Agência de Desenvolvimento Nacional	-	206,183	-	-	979,609	1,185,792
Comissão Nacional de Aprovisionamento	-	135,153	-	-	-	135,153
Ministério das Obras Públicas	426,791	10,469,918	83,334	245,988	1,405,000	12,631,031
Gabinete do Ministro das Obras Públicas	12,178	48,992	-	-	-	61,170
Gabinete do Vice-Ministro	7,940	22,954	-	-	-	30,894
Secretário-Geral	40,016	1,047,856	-	245,988	1,405,000	2,738,860
Direção-Geral das Obras Públicas	68,092	1,016,469	-	-	-	1,084,561
Direção-Geral da Eletricidade	210,578	7,339,986	83,334	-	-	7,633,898
Direção-Geral de Água, Saneamento e Urbanização	81,862	991,591	-	-	-	1,073,453
Direção Nacional de Habitação e Planeamento Urbano	6,125	2,070	-	-	-	8,195
Ministério dos Transportes e Comunicações	139,598	329,228	-	-	42,985	511,811
Gabinete do Ministro dos Transportes e Comunicações	8,106	13,818	-	-	-	21,924
Gabinete do Planemaneto Política e Coperação	3,570	2,688	-	-	-	6,258
Gabinete Jurídico	1,072	836	-	-	-	1,908
Gabinete do Inspeção e Auditoria	2,148	1,208	-	-	-	3,356
Direção Nacional do Orçamento, Gestão e Financeira	20,797	10,151	-	-	42,985	73,933
Direção Nacional do Recurso Humano	3,976	1,924	-	-	-	5,900
Direção Nacional de Aprovisionamento	3,292	11,940	-	-	-	15,231
Direção Nacional de Administração, Logística e Património	3,861	1,644	-	-	-	5,505
Direção Geral da Administração e Finanças	520	837	-	-	-	1,357
Gabinete do Diretor-Geral Transportes e Comunicações	3,143	35,831	-	-	-	38,974
Direção Nacional dos Serviços de Transportes Marítimos	7,131	7,255	-	-	-	14,386
Direção Nacional Metrologia e Geofísica	5,564	19,354	-	-	-	24,918
Direção Nacional dos Transportes Terrestres	29,303	80,925	-	-	-	110,228
Direção Nacional dos Correios de Timor-Leste	8,542	10,838	-	-	-	19,380
Autoridade da Aviação Civil de Timor-Leste	23,679	52,997	-	-	-	76,676
Direção Nacional de Informática e Tecnologia	14,893	76,982	-	-	-	91,875

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Ministério do Turismo, Comércio e Indústria	137,901	510,027	-	-	-	647,928
Gabinete do Ministro e Vice-Ministro	15,538	29,614	-	-	-	45,152
Instituto para a Qualidade de Timor-Leste, IQTL, IP	2,813	28,030	-	-	-	30,843
Gabinete de Apoio Técnico e Jurídico	3,353	20,850	-	-	-	24,203
Direção-Geral do Comércio	1,771	16,681	-	-	-	18,452
Direção Nacional Regulação Comercial e Proteção Consumidores	4,367	4,184	-	-	-	8,551
Direção Nacional do Comércio Interno	4,826	21,752	-	-	-	26,578
Direção Nacional do Comércio Externo	18,255	23,841	-	-	-	42,096
Direção Nacional Marketing	1,860	7,293	-	-	-	9,153
Direção-Geral do Turismo	3,259	16,677	-	-	-	19,936
Direção Nacional do Plano e Desenvolvimento Turístico	3,266	57,607	-	-	-	60,873
Direção Nacional de Empreendimentos, Atividades e Produtos Turísticos	2,782	14,893	-	-	-	17,675
Direção Nacional de Marketing do Turismo e Relações Internacionais	3,428	8,240	-	-	-	11,668
Gabinete de Inspeção e Auditoria Interna	5,909	3,340	-	-	-	9,249
Direção Geral da Indústria	829	7,426	-	-	-	8,255
Direção Nacional de Apoio e Desenvolvimento das Micro, Pequenas e Médias Empresas	1,027	2,668	-	-	-	3,695
Direção Nacional de Desenvolvimento Industrial	4,826	16,952	-	-	-	21,778
Direção Nacional Indústria Manufactureira	6,567	7,667	-	-	-	14,234
Direção Geral de Administrações Serviços Corporativos	11,643	6,704	-	-	-	18,347
Direção Nacional de Administração dos Recursos Humanos	8,213	94,467	-	-	-	102,680
Direção Nacional de Gestão Financeira	7,161	34,224	-	-	-	41,384
Direção Nacional de Aprovisionamento	5,657	13,568	-	-	-	19,225
Direção Nacional de Pesquisa e Desenvolvimento	7,933	5,910	-	-	-	13,843
Direção Nacional de Coordenação de Serviços Planeamento	2,153	1,877	-	-	-	4,030
Direção Nacional de Logístico e Patrimonial	4,111	33,062	-	-	-	37,173
Inspeção Geral de Jogos	4,992	30,002	-	-	-	34,994
Centro de Convenções de Díli	1,362	2,502	-	-	-	3,864
Ministério da Agricultura e Pescas	297,162	814,456	-	-	74,271	1,185,889
Gabinete do Ministro	8,503	5,004	-	-	-	13,507
Gabinete de Secretário de Estado das Pescas(Gab Vice)	6,860	3,337	-	-	-	10,197
Direção-Geral de Floresta, Café e Plantas Industriais	1,614	2,501	-	-	-	4,115
Direção Nacional da Conservação da Natureza	12,653	12,505	-	-	-	25,158
Direção-Geral de Agricultura	2,017	2,502	-	-	-	4,519
Direção Nacional de Veterinária	8,093	38,724	-	-	-	46,817
Secretário-Geral	3,245	3,336	-	-	-	6,581
Região Baucau	2,043	1,896	-	-	-	3,939
Região Ainaro	1,371	1,896	-	-	-	3,267
Região Ermera	2,082	1,895	-	-	-	3,977
Direção Nacional de Recursos Humanos	7,163	43,003	-	-	-	50,166
Direção Nacional de Aprovisionamento	4,349	4,587	-	-	-	8,936
Direção Nacional de Agro-Comércio	6,770	18,004	-	-	-	24,774
Direção Nacional de Administração e Finanças	16,300	33,338	-	-	-	49,638

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Gabinete de Inspeção, Fiscalização e Auditoria	4,025	3,754	-	-	-	7,779
Direção Nacional de Pesquisa, Estatística e Informação Geográfica	22,744	35,668	-	-	-	58,412
Direção Nacional de Quarentena e Biossegurança	25,856	20,186	-	-	-	46,042
Direção Nacional de Formação Técnica Agrícola	40,847	33,336	-	-	-	74,183
Direção Nacional de Política, Planeamento, Monitorização e Assuntos Jurídicos	10,238	6,932	-	-	-	17,170
Direção Nacional de Agricultura, Horticultura e Extensão	21,851	214,686	-	-	-	236,537
Direção Nacional de Aquicultura	12,058	41,669	-	-	-	53,727
Direção Nacional de Segurança Alimentar e Cooperação	5,626	9,087	-	-	-	14,713
Direção Nacional de Florestas e Gestão de Bacias Hidrográficas	10,838	82,820	-	-	-	93,658
Direção Nacional de Irrigação e Gestão Utilização de Água	13,124	20,963	-	-	57,000	91,087
Direção Nacional de Café e Plantas Industriais	8,204	77,919	-	-	-	86,123
Direção Nacional de Pecuária	12,976	59,608	-	-	17,271	89,856
Diretor-Geral de Pecuária e Veterinária	2,161	2,503	-	-	-	4,664
Diretor-Geral de Pescas	1,313	2,504	-	-	-	3,817
Direção Nacional da Inspeção das Pescas	7,153	9,336	-	-	-	16,489
Direção Nacional das Pescas e Gestão de Recursos Pesqueiros	15,084	20,956	-	-	-	36,040
Ministério da Defesa Incluindo F-FDTL	838,553	1,496,689	-	-	43,167	2,378,408
Ministério da Defesa Excluindo F-FDTL	99,636	536,126	-	-	-	635,762
Gabinete do Ministro	11,346	62,167	-	-	-	73,513
Direção-Geral	2,039	1,667	-	-	-	3,706
Gabinete de Inspeção e Auditoria	2,804	-	-	-	-	2,804
Direção Nacional de Administração e Finanças	3,932	312,114	-	-	-	316,046
Direção Nacional de Planeamento Estratégico e Política Internacional da Defesa	69,366	66,426	-	-	-	135,791
Direção Nacional de Aprovisionamento	3,853	8,334	-	-	-	12,187
Direção Nacional de Gestão do Património	3,640	84,584	-	-	-	88,224
Direção Nacional de Recursos Humanos	2,656	834	-	-	-	3,490
FALINTIL-Forças de Defesa de Timor-Leste	738,917	960,563	-	-	43,167	1,742,646
Quartel Geral das F-FDTL	738,917	960,563	-	-	43,167	1,742,646
Ministério do Interior, Incluindo PNTL	1,871,961	2,074,646	50,000	-	-	3,996,607
Ministério do Interior, Excluindo PNTL	546,961	674,284	50,000	-	-	1,271,245
Gabinete do Ministro	10,224	27,746	-	-	-	37,971
Gabinete do Secretário de Estado para a Proteção Civil	116,626	210,052	50,000	-	-	376,678
Gabinete do Diretor-Geral dos Serviços Corporativos	6,854	7,215	-	-	-	14,068
Gabinete de Inspeção e Auditoria	6,559	3,672	-	-	-	10,231
Direção Nacional de Administração e Finanças	10,667	28,270	-	-	-	38,936
Direção Nacional de Logística e Gestão do Património	5,516	6,028	-	-	-	11,544
Direção Nacional de Proteção Civil	30,299	13,780	-	-	-	44,079
Direção Nacional de Segurança do Património Público	242,149	210,582	-	-	-	452,731
Direção Nacional de Prevenção de Conflitos Comunitários	10,805	10,707	-	-	-	21,512
Direção Nacional de Aprovisionamento	6,776	6,087	-	-	-	12,863
Serviços de Migração	82,582	120,059	-	-	-	202,641
Gabinete do Diretor-Geral dos Serviços Operacionais	3,319	1,349	-	-	-	4,668

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Gabinete de Assessoria	2,208	1,829	-	-	-	4,037
Autoridade Nacional da Segurança Rodoviária	6,704	25,668	-	-	-	32,371
Direção Nacional de Recursos Humanos	5,674	1,241	-	-	-	6,915
Polícia Nacional de Timor-Leste	1,325,000	1,400,362	-	-	-	2,725,362
Direção Nacional de Administração e Finanças	1,325,000	793,192	-	-	-	2,118,192
Unidade Especial da Polícia	-	190,504	-	-	-	190,504
Unidade de Patrulhamento das Fronteiras	-	104,374	-	-	-	104,374
Unidade Marítima	-	72,632	-	-	-	72,632
Comando Nacional de Operações	-	88,445	-	-	-	88,445
Centro da Formação da Polícia	-	32,278	-	-	-	32,278
Região I	-	38,049	-	-	-	38,049
Região II	-	39,805	-	-	-	39,805
Região III	-	33,694	-	-	-	33,694
Região Oe-Cusse	-	7,387	-	-	-	7,387
Ministério do Petróleo e Minerais	25,636	103,282	2,395,610	-	-	2,524,528
Gabinete do Ministro	10,224	56,781	-	-	-	67,005
Diretor-Geral	1,020	83	-	-	-	1,103
Gabinete de Inspeção e Auditoria	1,898	83	-	-	-	1,981
Gabinete de Apoio Jurídico	603	83	-	-	-	686
Direção Nacional de Administração e Finanças	7,681	24,857	2,395,610	-	-	2,428,148
Secretariado TL- EITI	1,026	21,311	-	-	-	22,337
Direção Nacional Recursos Humanos	3,184	83	-	-	-	3,267
Tribunais	270,708	263,420	-	-	-	534,128
Conselho Superior da Magistratura Judicial	3,627	1,725	-	-	-	5,352
Tribunal de Recurso	146,546	236,273	-	-	-	382,819
Tribunais Distritais	120,536	25,422	-	-	-	145,958
Procuradoria-Geral da República	209,987	318,382	-	-	113,329	641,698
Procuradoria-Geral da República	135,012	310,988	-	-	113,329	559,329
Procuradoria Distrital de Baucau	30,962	3,312	-	-	-	34,274
Procuradoria Distrital de Suai	27,531	2,510	-	-	-	30,041
Procuradoria Distrital de Oe-Cusse	16,482	1,572	-	-	-	18,054
Provedoria dos Direitos Humanos e Justiça	60,158	87,716	-	-	-	147,874
Provedoria dos Direitos Humanos e Justiça	60,158	84,215	-	-	-	144,373
Direções Direitos Humanos e Boa Governação	-	3,501	-	-	-	3,501
Comissão Anti-Corrupção	66,725	38,230	-	-	-	104,955
Comissão Anti-Corrupção	66,725	38,230	-	-	-	104,955
Comissão da Função Pública	90,376	114,999	-	-	-	205,375
Comissão da Função Pública	90,376	114,999	-	-	-	205,375
Universidade Nacional Timor Lorosa'e (Serviço e Fundo Autónomo com Receita Própria)	752,597	407,782	-	28,000	75,000	1,263,379
Universidade Nacional Timor Lorosa'e	752,597	407,782	-	28,000	75,000	1,263,379

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Arquivo e Museu da Resistência Timorese (Serviço e Fundo Autônomo)	-	264,801	-	-	-	264,801
Arquivo e Museu da Resistência Timorese	-	264,801	-	-	-	264,801
Conselho de Imprensa (Serviço e Fundo Autônomo)	18,908	49,648	-	-	-	68,556
Conselho de Imprensa	18,908	49,648	-	-	-	68,556
Instituto de Apoio ao Desenvolvimento Empresarial (Serviço e Fundo Autônomo)	43,239	36,331	-	-	-	79,570
Instituto de Apoio ao Desenvolvimento Empresarial	43,239	36,331	-	-	-	79,570
Agência de Promoção e Exportação de Timor-Leste - TradeInvest Timor-Leste (Serviço e Fundo Autônomo)	-	92,510	-	-	-	92,510
TradeInvest Timor-Leste	-	92,510	-	-	-	92,510
Serviço de Registo e Verificação Empresarial (Serviço e Fundo Autônomo)	-	80,820	-	-	-	80,820
Serviço de Registo e Verificação Empresarial	-	80,820	-	-	-	80,820
Instituto de Pesquisa, Desenvolvimento, Formação e Promoção do Bambu (Serviço e Fundo Autônomo)	-	36,834	-	-	-	36,834
BAMBU	-	36,834	-	-	-	36,834
Centro de Formação SENAI (Serviço e Fundo Autônomo)	8,518	16,396	-	-	-	24,914
Centro de Formação SENAI	8,518	16,396	-	-	-	24,914
Polícia Científica de Investigação Criminal (Serviço e Fundo Autônomo)	90,277	47,907	-	-	-	138,184
Polícia Científica de Investigação Criminal	90,277	47,907	-	-	-	138,184
Hospital Nacional Guido Valadares (Serviço e Fundo Autônomo)	428,572	393,704	-	-	-	822,276
Hospital Nacional Guido Valadares	428,572	393,704	-	-	-	822,276
Serviço Autônomo de Medicamentos e Equipamentos Médicos (Serviço e Fundo Autônomo)	26,044	927,735	-	-	-	953,779
Serviço Autônomo de Medicamentos e Equipamentos Médicos	26,044	927,735	-	-	-	953,779
Laboratório Nacional (Serviço e Fundo Autônomo)	27,246	32,506	-	-	-	59,752
Laboratório Nacional	27,246	32,506	-	-	-	59,752
Centro Nacional de Reabilitação (Serviço e Fundo Autônomo)	1,909	53,990	-	-	-	55,899
Centro Nacional de Reabilitação	1,909	53,990	-	-	-	55,899
Instituto de Gestão de Equipamentos (Serviço e Fundo Autônomo)	94,975	166,774	-	-	-	261,749
Instituto de Gestão de Equipamentos	94,975	166,774	-	-	-	261,749
Administração dos Portos de Timor-Leste (Serviço e Fundo Autônomo)	41,674	258,479	-	-	-	300,152
Autoridade Portuária de Timor-Leste	41,674	99,801	-	-	-	141,475
Operações do Berlin - Nakroma	-	158,678	-	-	-	158,678
Autoridade Reguladora das Comunicações (Serviço e Fundo Autônomo)	-	88,178	-	-	-	88,178
Autoridade Reguladora das Comunicações	-	88,178	-	-	-	88,178
Instituto de Defesa Nacional (Serviço e Fundo Autônomo)	3,258	106,273	-	-	-	109,531
Instituto de Defesa Nacional	3,258	106,273	-	-	-	109,531
Agência Nacional para a Avaliação e Acreditação Académica (Serviço e Fundo Autônomo)	873	28,768	-	-	-	29,641
Agência Nacional para Avaliação e Acreditação Académica	873	28,768	-	-	-	29,641
Instituto Nacional da Saúde (Serviço e Fundo Autônomo)	20,005	20,071	-	-	-	40,076
Instituto de Ciências da Saúde	20,005	20,071	-	-	-	40,076
Centro Logístico Nacional (Serviço e Fundo Autônomo)	7,701	203,863	-	-	-	211,564
Centro de Logístico Nacional	7,701	203,863	-	-	-	211,564

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Autoridade de Inspeção e Fiscalização da Atividade Económica, Sanitária e Alimentar (Serviço e Fundo Autónomo)	4,566	71,105	-	-	-	75,671
Autoridade de Inspeção e Fiscalização da Atividade Económica, Sanitária e Alimentar	4,566	71,105	-	-	-	75,671
Centro Nacional de Emprego e Formação Profissional - Tibar (Serviço e Fundo Autónomo)	-	108,643	-	-	-	108,643
Centro Nacional de Emprego e Formação Profissional - Tibar	-	108,643	-	-	-	108,643
Instituto Nacional do Desenvolvimento de Mão-de-Obra (Órgão Autónomo sem Receitas Próprias)	3,528	36,017	-	-	-	39,545
Instituto Nacional do Desenvolvimento de Mão-de-Obra	3,528	36,017	-	-	-	39,545
Autoridade Municipal de Baucau	117,998	125,895	77,429	-	-	321,322
Secretariado de Autoridade Municipal	40,725	33,995	72,618	-	-	147,338
Serviço Municipal de Saúde	15,736	10,901	-	-	-	26,637
Serviço Municipal de Educação	12,757	56,533	4,810	-	-	74,101
Serviço Municipal de Agricultura	33,573	10,417	-	-	-	43,990
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	5,536	1,902	-	-	-	7,438
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	6,331	6,282	-	-	-	12,613
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	583	500	-	-	-	1,083
Serviço Municipal de Registos, Notariado e Serviços Cadastrais	1,697	702	-	-	-	2,399
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	1,060	4,663	-	-	-	5,723
Autoridade Municipal de Bobonaro	119,869	172,235	49,506	-	-	341,609
Secretariado de Autoridade Municipal	46,851	38,986	47,520	-	-	133,357
Serviço Municipal de Saúde	11,386	15,479	-	-	-	26,865
Serviço Municipal de Educação	18,974	87,821	1,986	-	-	108,781
Serviço Municipal de Agricultura	28,316	14,522	-	-	-	42,838
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	5,444	1,872	-	-	-	7,316
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	4,869	6,237	-	-	-	11,105
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	966	474	-	-	-	1,440
Serviço Municipal de Registos, Notariado e Serviços Cadastrais	1,588	1,275	-	-	-	2,863
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	1,475	5,570	-	-	-	7,045
Autoridade Municipal de Díli	158,332	274,902	83,180	-	-	516,414
Secretariado de Autoridade Municipal	91,083	123,394	45,123	-	-	259,601
Serviço Municipal de Saúde	15,000	16,663	-	-	-	31,663
Serviço Municipal de Educação	43,256	123,336	38,056	-	-	204,649
Serviço Municipal de Agricultura	6,667	4,003	-	-	-	10,670
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	-	2,504	-	-	-	2,504
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	-	-	-	-	-	-
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	-	-	-	-	-	-
Serviço Municipal de Registos, Notariado e Serviços Cadastrais	-	-	-	-	-	-
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	2,326	5,002	-	-	-	7,328
Autoridade Municipal de Ermera	99,444	117,047	57,248	-	-	273,740
Secretariado de Autoridade Municipal	49,910	33,593	56,332	-	-	139,835
Serviço Municipal de Saúde	11,664	10,613	-	-	-	22,277
Serviço Municipal de Educação	14,874	60,486	917	-	-	76,276
Serviço Municipal de Agricultura	16,667	3,920	-	-	-	20,586

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	2,411	1,252	-	-	-	3,663
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	3,419	2,913	-	-	-	6,332
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	-	502	-	-	-	502
Serviço Municipal de Registos, Notariado e Serviços Cadastrais	-	503	-	-	-	503
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	500	3,265	-	-	-	3,765
Administração Municipal de Aileu	72,367	76,486	44,594	-	-	193,447
Secretariado de Administração Municipal	30,322	20,013	43,797	-	-	94,131
Serviço Municipal de Saúde	7,381	7,380	-	-	-	14,761
Serviço Municipal de Educação	14,658	36,796	797	-	-	52,252
Serviço Municipal de Agricultura	12,473	3,810	-	-	-	16,283
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	2,877	1,646	-	-	-	4,523
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	3,182	2,765	-	-	-	5,947
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	504	417	-	-	-	921
Serviço Municipal de Registos, Notariado e Serviços Cadastrais	504	625	-	-	-	1,129
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	466	3,034	-	-	-	3,500
Administração Municipal de Ainaro	87,217	114,489	30,616	-	-	232,323
Secretariado de Administração Municipal	18,462	31,753	30,616	-	-	80,832
Serviço Municipal de Saúde	14,796	9,156	-	-	-	23,952
Serviço Municipal de Educação	17,910	55,007	-	-	-	72,917
Serviço Municipal de Agricultura	23,592	8,730	-	-	-	32,322
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	7,123	1,980	-	-	-	9,102
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	4,398	4,050	-	-	-	8,448
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	-	459	-	-	-	459
Serviço Municipal de Registos, Notariado e Serviços Cadastrais	483	-	-	-	-	483
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	453	3,355	-	-	-	3,808
Administração Municipal de Covalima	106,024	100,381	32,476	-	-	238,881
Secretariado de Administração Municipal	47,985	26,152	31,119	-	-	105,256
Serviço Municipal de Saúde	11,253	8,067	-	-	-	19,320
Serviço Municipal de Educação	18,875	44,145	1,357	-	-	64,377
Serviço Municipal de Agricultura	19,854	10,805	-	-	-	30,659
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	1,666	1,332	-	-	-	2,998
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	4,564	5,968	-	-	-	10,533
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	-	417	-	-	-	417
Serviço Municipal de Registos, Notariado e Serviços Cadastrais	1,193	817	-	-	-	2,010
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	634	2,679	-	-	-	3,313
Administração Municipal de Lautém	107,623	106,506	52,192	-	-	266,321
Secretariado de Administração Municipal	35,544	30,568	35,022	-	-	101,134
Serviço Municipal de Saúde	14,894	4,664	-	-	-	19,558
Serviço Municipal de Educação	16,098	45,154	17,170	-	-	78,422
Serviço Municipal de Agricultura	32,038	13,419	-	-	-	45,457
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	3,481	2,246	-	-	-	5,727
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	5,288	7,267	-	-	-	12,555

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	280	3,189	-	-	-	3,469
Serviço Municipal de Registros, Notariado e Serviços Cadastrais	-	-	-	-	-	-
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	-	-	-	-	-	-
Administração Municipal de Liquiçá	85,160	92,614	37,057	-	-	214,832
Secretariado de Administração Municipal	23,810	25,450	37,057	-	-	86,317
Serviço Municipal de Saúde	15,156	5,210	-	-	-	20,366
Serviço Municipal de Educação	14,724	48,594	-	-	-	63,318
Serviço Municipal de Agricultura	18,552	4,877	-	-	-	23,430
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	3,453	1,620	-	-	-	5,073
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	4,011	2,591	-	-	-	6,602
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	1,263	550	-	-	-	1,813
Serviço Municipal de Registros, Notariado e Serviços Cadastrais	1,272	1,069	-	-	-	2,341
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	2,919	2,654	-	-	-	5,573
Administração Municipal de Manufahi	99,129	112,086	37,134	-	-	248,349
Secretariado de Administração Municipal	48,463	25,246	37,134	-	-	110,843
Serviço Municipal de Saúde	13,342	14,965	-	-	-	28,308
Serviço Municipal de Educação	13,791	50,866	-	-	-	64,657
Serviço Municipal de Agricultura	12,614	6,616	-	-	-	19,230
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	6,089	3,894	-	-	-	9,983
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	4,511	6,582	-	-	-	11,093
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	-	-	-	-	-	-
Serviço Municipal de Registros, Notariado e Serviços Cadastrais	-	-	-	-	-	-
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	319	3,917	-	-	-	4,236
Administração Municipal de Manatuto	87,645	113,556	29,628	-	-	230,829
Secretariado de Administração Municipal	38,685	31,638	28,411	-	-	98,733
Serviço Municipal de Saúde	5,199	17,923	-	-	-	23,122
Serviço Municipal de Educação	13,185	40,192	1,217	-	-	54,593
Serviço Municipal de Agricultura	21,560	9,794	-	-	-	31,354
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	2,706	3,455	-	-	-	6,161
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	4,881	5,917	-	-	-	10,797
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	216	884	-	-	-	1,100
Serviço Municipal de Registros, Notariado e Serviços Cadastrais	576	341	-	-	-	917
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	637	3,414	-	-	-	4,051
Administração Municipal de Viqueque	99,674	103,500	50,980	-	-	254,154
Secretariado de Administração Municipal	38,852	33,281	50,980	-	-	123,113
Serviço Municipal de Saúde	13,862	19,066	-	-	-	32,928
Serviço Municipal de Educação	15,688	31,498	-	-	-	47,186
Serviço Municipal de Agricultura	24,108	10,270	-	-	-	34,377
Serviço Municipal de Obras Públicas e Transportes	2,532	1,508	-	-	-	4,040
Serviço Municipal de Água, Saneamento Básico e Ambiente	3,483	4,460	-	-	-	7,943
Serviço Municipal de Gestão de Mercados e Turismo	-	417	-	-	-	417
Serviço Municipal de Registros, Notariado e Serviços Cadastrais	707	667	-	-	-	1,374

	Salários e Vencimentos	Bens e Serviços	Transferências Públicas	Capital Menor	Capital de Desenvolvimento	Total das Despesas
Serviço Municipal de Ação Social e Gestão de Desastres Naturais	443	2,333	-	-	-	2,776
Serviço Nacional de Inteligência (Órgão Autônomo sem Receitas Próprias)	26,855	99,773	-	-	-	126,628
Serviço Nacional de Inteligência	26,855	99,773	-	-	-	126,628
Inspeção-Geral do Estado (Órgão Autônomo sem Receitas Próprias)	25,069	50,503	-	-	-	75,571
Gabinete da Inspeção-geral	25,069	50,503	-	-	-	75,571
Instituto Nacional da Administração Pública (Órgão Autônomo sem Receitas Próprias)	34,261	54,621	-	-	-	88,882
Instituto Nacional da Administração Pública	34,261	54,621	-	-	-	88,882
Comissão Nacional de Eleições	68,203	262,583	500,000	-	-	830,786
Comissão Nacional de Eleições	68,203	262,583	500,000	-	-	830,786
Conselho para a Delimitação Definitiva das Fronteiras Marítimas (Órgão Autônomo sem Receitas Próprias)	-	104,897	-	-	-	104,897
Gabinete das Fronteiras Marítimas	-	104,897	-	-	-	104,897
Fundo das Infraestruturas, incluindo as despesas financiadas por empréstimo (Fundo Autônomo com Receitas Próprias)	2,588	91,301	-	-	30,534,101	30,627,989
Comissão de Administração do Fundo das Infraestruturas - FI	2,588	91,301	-	-	23,284,101	23,377,989
Empréstimo	-	-	-	-	7,250,000	7,250,000



APREZENTASAUN DOTASAUN ORSAMENTU TEMPORARIU FULAN SETEMBRU 2020

Dili, 2 Setembru 2020

1




Konteudu Aprezentasaun




- Baze Legal Dotasaun Orsamentu Temporariu;
- Pozisaun Likidez no Receitas Domestika iha Tesouro;
- Kalkulasaun DOT fulan Setembru 2020;
- Konkluzoan
- Remata

2




Baze Legal Dotasaun Orsamentu Temporariu - DOT




- **Artigu 31º** Lei N.º 13/2009, liron 21 fulan outubru (Orsamentu no Jestaun Finanseira) autoriza hodi aplika Dotasaun Orsamentu Temporariu – DOT wainhira Orsamentu anual seidak aprova no *entrada em vigor*;
- Dotasaun Orsamentu Temporariu kobre deit despeza sira durante periudu laliu **fulan ida**;
- Kualker Dotasaun Orsamentu Temporariu **labele liu um doze avos (1/12)**;
- Kalkulu no aplikasaun Dotasaun Orsamentu Temporariu refleta ba Estrutura Orsamental tuir **Tabela II** Aneksu I Lei n.º 13/2016 ne'ebe vinkula OGE 2019;

3



Pozisaun Likidez no Receitas Domestika iha Tesouro



Projesaun Fluksu Kaixa Tesouro husi Fulan Julho - Dezembro 2020 (USD '000')

Detallu	Atual								Projesaun			
	Janeiru	Fevereiru	Marsu	Abril	Maiu	Juniu	Jullu	Augustu	Setembru	Outubru	Novembru	Dezembru
Balansu Inisiu	336,031	248,048	215,243	168,040	121,550	181,880	125,837	71,223	148,267	90,266.67	149,566.67	86,566.67
Kolesaun Reseitas domestika	18,985	13,343	13,661	10,766	15,155	13,373	12,493	19,706	12,000	12,000	12,000	12,000
A. Reseitas Fiskais	13,376	9,252	10,225	7,200	8,134	8,803	9,318	9,796	5,000	5,000	5,000	5,000
B. Reseitas Naun-Fiskais	5,609	4,091	3,436	3,566	7,021	4,570	3,175	9,910	7,000	7,000	7,000	7,000
<i>Receitas Naun Fiskais sedauk ajusta iha sistema</i>												
Levantamentu husi FP	0	0	0	0	100,000	0	0	100,000		117,300		
Despezas Duo Desimu	(54,612)	(51,700)	(55,939)	(65,515)	(52,701)	(70,604)	(72,448)	(55,783)	(70,000)	(70,000)	(75,000)	(80,000)
Outstanding TPO	8,937											
Outstanding Return TPO	581											
Outstanding TPO husi 2019	(61,874)											
Closing Balance	248,048	215,243	168,040	121,550	181,880	125,837	71,223	148,266.67	90,266.67	149,566.67	86,566.67	18,566.67
Closing Balance 31 Dec 2019/Opening Balance Jan 2020	274,157											

4

		USD'000				
	SV	BS	TP	CM	CD	Total
Total de Despesas do OGE Incluindo Empréstimos	17,852	40,121	27,891	274	33,484	119,621
Total de Despesas do OGE Excluindo Empréstimos	17,852	40,121	27,891	274	26,234	112,371

Observasaun ba Esepsaun aplika iha DOT:

- 1) Dotsaun Todo Governu (DTG) aloka ba re-pagamentu emprestimu \$1 milaun iha fulan Setembru tuir estimasaun;
- 2) Kontinua aloka orsamentu ba akizisaun aimoruk (SAMES) \$841,799 hodi asegura kabimentasaun ba prosesu obrigasaun no kompromisu;
- 3) Aloka \$237,088 ba KM MOP hodi asegura kabimentu orsamentu ba prosesu obrigasaun no komitmentu (be-mos);
- 4) PGR, aloka \$292,584 hodi asegura rehabilitasaun edifisiu (BS) \$200,000 no pagamentu projetu tuir progresaun (KD) \$92,584;
- 5) PDHJ, \$5,250 atu reforsa viajen lokais iha implementasaun COVID-19;
- 6) UNTL, aloka \$28,000 hodi asegura akizisaun transformador;
- 7) PR, aloka \$115,000 ba viajen lokais no outrus servisu diversus hodi realiza realiza kompetisaun kultural iha Munisipiu;

Suspensaun Despezas : MNEC suspende item arendamentu tamba konsidera ona iha DOT Abril.

Konkluzau	
<ul style="list-style-type: none"> • KoM aprova DOT fulan Agostu ho total \$119.6m (inklui imprestimu \$7.3m); • KoM aprova aplika Esepsaun iha DOT: <ol style="list-style-type: none"> 1) Dotsaun Todo Governu (DTG) aloka ba re-pagamentu emprestimu \$1 milaun iha fulan Setembru tuir estimasaun; 2) Kontinua aloka orsamentu ba akizisaun aimoruk (SAMES) \$841,799 hodi asegura kabimentasaun ba prosesu obrigasaun no kompromisu; 3) Aloka \$237,088 ba KM MOP hodi asegura kabimentu orsamentu ba prosesu obrigasaun no komitmentu (be-mos); 4) PGR, aloka \$292,584 hodi asegura rehabilitasaun edifisiu (BS) \$200,000 no pagamentu projetu tuir progresaun (KD) \$92,584; 5) PDHJ, \$5,250 atu reforsa viajen lokais iha implementasaun COVID-19; 6) UNTL, aloka \$28,000 hodi asegura akizisaun transformador (presiza altera sirkular DOT); 7) PR, aloka \$115,000 ba viajen lokais no outrus servisu diversus hodi realiza realiza kompetisaun kultural iha Munisipiu; <p>Suspensaun Despezas : MNEC suspende item arendamentu tamba konsidera ona iha DOT Abril.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Suspensaun Despezas : MNEC suspende item arendamentu tamba konsidera ona iha DOT Abril; • DOT ba fulan Setembru seidaok kobre mudansa dahuluk no daruak Lei Organika VIII Governu Konstitusional tamba DOT reflète ba estrutura orsamentu tinan 2019, maibe bele ezersisiu interna husi DOT to'o OJE 2020 tama <i>vigor</i> 	



Remata



Obrigadu

ANEKSU 2

Dekretu Ezekusaun Dotasoens Orsamentais Temporaria



PRESIDÊNCIA DO
**CONSELHO
DE MINISTROS**

Gabinete do
Ministro

REF: 35 /Gab.MPCM/I/2020

Data: 15 de janeiro de 2020

Para:

Sua Excelência, Primeiro-Ministro
Sr. Taur Matan Ruak

Assunto:

Assinatura de diploma aprovado em Conselho de Ministros

Excelência,

Em cumprimento do Art.º 11 n.º 2 do Regimento do Conselho de Ministros, remeto o seguinte diploma legal à Sua Excelência, o diploma aprovado em reunião de Conselho de Ministros de 13 de janeiro de 2020, à fim de ser devidamente assinado:

- **Decreto do Governo: Execução orçamental em regime duodecimal no ano financeiro de 2020.**

Com respeitosos cumprimentos, subscrevo-me com elevada consideração.

Agio Pereira

Ministro de Estado da Presidência do Conselho de Ministros

Handwritten signature and date: 15/01/2020
7H15



VIII GOVERNO CONSTITUCIONAL

**Decreto do Governo n.º /2020,
de de**

Execução orçamental em regime duodecimal no ano financeiro de 2020

A Lei n.º 13/2009, de 21 de outubro, sobre Orçamento e Gestão Financeira, alterada pelas Leis n.ºs 9/2011, de 17 de agosto, e 3/2013, de 7 de agosto, esta republicada no *Jornal da República*, Série I, n.º 32-A, de 11 de setembro de 2013, prevê, no artigo 31.º, que, no caso de o Orçamento Geral do Estado não entrar em vigor no início do ano financeiro, deverá ser aplicado o regime duodecimal de execução orçamental, de modo a permitir a normal atividade do Estado.

Tendo em conta que o processo de aprovação da proposta de lei de Orçamento Geral do Estado para 2020 ainda não se encontra concluído e que este diploma não entrou em vigor a 1 de janeiro de 2020, é necessário aprovar um conjunto de normas destinadas a disciplinar a aplicação do regime duodecimal.

Assim, o Governo decreta, ao abrigo do artigo 31.º da Lei n.º 13/2009, de 21 de outubro, alterada pelas Leis n.ºs 9/2011, de 17 de agosto, e 3/2013, de 7 de agosto, para valer como regulamento, o seguinte:

Artigo 1.º

Objeto

O regime duodecimal de execução orçamental previsto no artigo 31.º da Lei n.º 13/2009, de 21 de outubro, sobre Orçamento e Gestão Financeira, alterada pelas Leis n.ºs 9/2011, de 17 de agosto, e 3/2013, de 7 de agosto, aplica-se até à entrada em vigor da Lei do Orçamento Geral do Estado para 2020 e obedece ao estabelecido no presente diploma.

Artigo 2.º

Vigência do decreto de execução orçamental

1. Até à entrada em vigor do Orçamento Geral do Estado para 2020 vigoram as regras relativas à execução do Orçamento Geral do Estado para 2019, aprovadas pelo Decreto do Governo n.º 3/2019, de 27 de março, com as necessárias adaptações, devendo ainda obedecer-se às normas constantes do presente diploma.

2. A vigência prevista no número anterior não abrange a execução de despesas relativas a dotações, serviços, programas e medidas plurianuais que se extinguam até final desse mesmo ano financeiro.

Artigo 3.º

Regime duodecimal

1. Durante o período de vigência do regime duodecimal, a execução do orçamento das despesas rege-se pelo princípio da utilização por duodécimos, nos termos do n.º 1 do artigo 31.º da Lei n.º 13/2009, de 21 de outubro, sobre Orçamento e Gestão Financeira, alterada pelas Leis n.ºs 9/2011, de 17 de agosto, e 3/2013, de 7 de agosto.
2. O regime duodecimal concretiza-se através da fixação mensal de duodécimos com base nas verbas inscritas nas tabelas orçamentais da Lei n.º 2/2019, de 7 de fevereiro, que aprovou o Orçamento Geral do Estado para 2019, e nas alterações introduzidas nas tabelas durante a execução orçamental.
3. O Ministro das Finanças estabelece as orientações pertinentes, bem como os mecanismos de controlo necessários à boa execução das dotações orçamentais temporárias durante a vigência do regime duodecimal.
4. Para o efeito do número anterior, o Ministro das Finanças emite, designadamente, uma circular sobre a preparação e execução das dotações orçamentais temporárias, assim como outros instrumentos que se revelarem necessários.

Artigo 4.º

Dotações utilizáveis

As dotações utilizáveis no regime duodecimal de execução orçamental correspondem às verbas fixadas nas tabelas orçamentais que as especificam, de acordo com a classificação orgânica.

Artigo 5.º

Classificação orgânica

A execução orçamental durante o regime duodecimal reflete a estrutura orçamental da Tabela II do Anexo I da Lei n.º 2/2019, de 7 de fevereiro, que aprovou o Orçamento Geral do Estado para 2019, com as devidas adaptações relativas às alterações orgânicas entretanto ocorridas.

Artigo 6.º

Saldos de gerência

1. A aplicação de saldos de gerência anteriores carece de autorização do membro do Governo responsável pela área das finanças.

2. O Ministério das Finanças pode notificar o Governador do Banco Central de Timor-Leste para efetuar a transferência dos saldos excedentes dos Serviços e Fundos Autónomos e das Autoridades e Administrações Municipais para conta bancária titulada pelo Estado.

Artigo 7.º

Alterações orçamentais

1. Durante a vigência do regime duodecimal, vigora o regime de alterações orçamentais que resulta da Lei n.º 13/2009, de 21 de outubro, alterada pelas Leis n.ºs 9/2011, de 17 de agosto, e 3/2013, de 7 de agosto, e do Decreto do Governo n.º 3/2019, de 27 de março.
2. As alterações orçamentais a que alude o número anterior sujeitam-se ainda ao limite imposto pelo duodécimo atribuído a cada entidade.

Artigo 8.º

Integração de despesas

Nos termos do n.º 2 do artigo 31.º da Lei n.º 13/2009, de 21 de outubro, alterada pelas Leis n.ºs 9/2011, de 17 de agosto, e 3/2013, de 7 de agosto, e do Decreto do Governo n.º 3/2019, de 27 de março, as operações de despesa executadas ao abrigo do regime duodecimal são integradas no Orçamento Geral do Estado para 2020.

Artigo 9.º

Produção de efeitos e vigência

1. O presente diploma produz efeitos a 1 de janeiro de 2020.
2. A vigência do presente diploma cessa automaticamente com a entrada em vigor da lei do Orçamento Geral do Estado para 2020.

Artigo 10.º

Entrada em vigor

O presente diploma entra em vigor no dia seguinte ao da sua publicação.

Aprovado em Conselho de Ministros em 13 de janeiro de 2020.

O Primeiro-Ministro,



Taur Matan Ruak

A Ministra das Finanças interina,



Sara Lobo Brites

ANEKSU 3

Sirkular Dotasoens Orsamentais Temporaria



República Democrática de Timor-Leste
Ministério das Finanças



Gabinete
Vice-Ministra

Sirkular Preparasaun no Ezekusaun Dotasoens Orsamentais Temporárias (DOT) ba tinan 2020

Númeru : 02 /VIII/GMF/2020-01

Bodik ba Suas Excelências:

Responsaveis Servisus Sem Autonomia Administrativu Finanseira, Orgauns Autonomus Sem Reseitas Proprias no Servisus Fundus Autonomus

I. Introdusaun

Iha kazu Orsamentu la-tama iha vigor iha inísio tinan finanseira, Governu bele rekore ba dotasaun orsamental temporaria atu kontinua ninian atividade dezde ke kada dotasaun orsamental tenke ser halo kobertura ba despeza sira la-liu fulan ida no dotasaun orsamental efetua iha rejime duodesimal la-exede *um doze avos* (1/12) husi dotasaun orsamental ba finalidade hanesan ne'ebé prevé iha Lei Orsamentu tinan anteriór nian, tuir n.º 1 artigu 31.º Lei n.º 13/2009, 21 outubru, Orsamentu no Jestaun Finanseira.

Ba efeito paragrafu anteriór, entermus ezekeusaun, Governu aprova regra sira hodi ezekeuta Dotasaun Orsamentu Temporaria liu husi Dekretu Guvernu númeru 1/2020, 16 janeiru, konabá Ezekusaun Orsamental iha Rejime Duodesiamal.

Tuir númeru 4 no 5 artigu 3.º Dekretu refere, Ministeriu Finansas estabese orientasaoens nesesárias ba ezekeusaun DOT durante vijénsia Rejime Duodesimal no emite, designadamente, sirkular ida konabá preparasaun no ezekeusaun dotasoens orsamentais temporarias nomos instrumentus seluk nesesáriu.

Nune'e, haktuir númeru 4 no 5 artigu 3.º Dekretu Governu númeru 1/2020, 16 janeiru, Ministeriu Finansas hasai regra sira tuir mai ne'e:

II. Prosesu Preparasaun Dotasoens Orsamentais Temporarias (DOT)

Prosesu preparasaun orsamentu iha rejime duodesimal, hanesan tuir mai:

- 2.1. Halo ezersisiu internu iha kada instituisaun hodi identifika *total cash balance* to'o loron ikus kada fulan nian nu'udar baze ba projesaun orsamentu ba periudu doudesimal no ba fulan sira tuir mai;
- 2.2. Diresaun Jerál Tezouru, Ministeriu Finansas notifika ba Banco Central de Timor-Leste hodi tranfere balansu exedente husi Orgaun no Servisus Fundus Autonomus nomos munisiþiu sira nian ba Konta Jerál Estadu nian bainhira halo ona identifikaun no kalkulasaun ho baze ba rejime duodesimal;
- 2.3. Kalkulu no aplikasaun dotasaun orsamental temporaria reflata ba estrutura orsamental tuir Tabela II Aneksu I Lei n.º 2/2019, loron 7 fulan fevereiru no Lei N.º 13/2009 artigo 31.º, ho adaptasaun nesesáriu ba estrutura foun VIII Governu Konstitusional nian;
- 2.4. Halo atualizasaun iha sistema *Performance Budgeting* tuir nesesidades prioritárias iha periudu doudesimal no integra iha sistema GRP;
- 2.5. Dotasaun Orsamental Temporaria sei aplika de'it ba kategoria Saláriu no Vensimentu, Bens no Servisus, Transferensias Públikas Kapital Dezenvolvimentu no suspende Kapital Menor;
- 2.6. Iha kategoria Saláriu no Vensimentu, alokasaun DOT, sei fo liu konsiderasaun ba kudru pesoal sira ne'ebé reflata iha estrutura orsamentu 2019 nian;
- 2.7. Iha kategoria Bens no Servisus, alokasaun DOT, fo liu prioridade despesa sira ne'ebé asegura funksionamentu instituisaun Estadu ho forma eficiente durante rejime duodesimal;
- 2.8. Dotasoens temporárias aplika ba kategoria Transferénsia públika, ho exsesaun ba atribuisaun foun ba organizaun naun-governamental sira;
- 2.9. Iha kategoria Kapital Dezenvolvimentu, alokasaun DOT, ba de'it projetu sira ne'ebé la'o hela;
- 2.10. Permite ba entidade hotu-hotu atu halo kompromisu ba projetu foun ka asina kontratu foun durante rejime duodesimal desde ke iha relevánsia nesesária hodi garante funksionamentu diak servisu públiku nian.

III. Prosedimentu Jerál

- 3.1. Dotasoens orsamentais temporárias sei aplika regras hotu tuir Lei N.º 13/2009, loron 21 fulan outubru, Orsamentu no Jestaun Finanseira ho adaptasaun nesesária;
- 3.2. Liña ministerial sira tenke haruka mai Tezouru MF, asinatura ofisiál ba Formuláriu Kompromisu Pgamentu, *Ordens de Compra*, pedidu no Orden Pagamentu, akompaña ho respetiva delegasaun asinatura husi superior máximu no spésimen asinatura ba kontu iha aneksu A no B Sirkular ida ne'e, só bainhira iha substituisaun ruma;
- 3.3. Pedidu pagamentu husi liña ministerial sira sei submete mai Diresaun Jerál Tezouru Ministeriu Finansas (MF) no asina husi responsável máximu ka ema ne'ebé hetan delegasaun;

- 3.4. Orgaun, servisu fundu autónomu no munisípiu sira tenke haruka mai Tezouru MF asinatura oficial autorizada ba operasaun sub-konta iha Banco Central de Timor-Leste (BCTL) nune'e mos pesoa autorizada husi dirigente másimu instituisaun nian, só bainhira iha substituisaun ruma;
- 3.5. Ezekusaun dotasaun orsamental temporária limita de'it ba dotasoens atribuidu ba despeza sira fulan ida nian;
- 3.6. Dotasoens refere iha número anteriór kaduka kuandu tama iha inísiu fulan tuir mai no la-permite gastus ne'ebé ultrapassa alokasaun ba fulan ida nian;
- 3.7. La-ho prejuizu ba número anteriór, bele tranzita ba fulan tuir mai komprimisus no obrigasoens sira ne'ebé inserta tia ona iha sistema iha fulan anteriór nian.

IV. Ezekusaun DOT tuir kada kategoria:

- 4.1. Kategoria Saláriu no Vensimentu:
 - 4.1.1. Kada fulan liña ministerial/orgaun Estadu liu-husi Komisaun Funsun Públiku, obrigatoriamente, hato'o notifikasaun mai Tezouru kona-bá kanselamentu saláriu, deskontu no terminasaun, pagamentu saláriu funsionáriu públiku no ajente administrasaun públiku ruma molok loron 12 kada fulan;
 - 4.1.2. Diresaun Nasional Pagamentu, MF sei la responsabiliza ba atrazu iha notifikasaun ba extensaun kontratu no kargu chefia sira ne'ebé la apresenta tuir data payroll fulan-fulan.
 - 4.1.3. Kada fulan depois prosesamentu saláriu, pontu fokál Rekursu Umanu husi kada liña ministerial/orgaun Estadu nian tenki mai foti relatóriu verifikasaun pagamentu saláriu hodi halo rekonsiliasaun no hato'o fali ajustamentu ruma karik mai *payroll* molok loron 12 fulan-fulan hodi nune'e bele halo ajustamentu iha sistema;
 - 4.1.4. Tezouru liu-husi departamentu *Payroll* sei atende de'it pontu fokál Rekursu Umanu husi liña ministerial/oragaun Estadu nian kona-bá asuntu saláriu nian;
 - 4.1.5. Suspende rekrutamentu foun ba funsionáriu públiku no ajente administrasaun pública;
 - 4.1.6. Durante rejime duodesimal suspende *overtime*, progresaun no promosaun tuir rejime funsaun publika nian;
 - 4.1.7. Adiantamentus ba pagamentu *allowance* ba fulan ida de'it, tuir Lei N.º 13/2009, loron 21 fulan outubru (Orsamentu no Jestaun Finanseira) artigu 31º;
- 4.2. Kategoria Bens no Servisus:
 - 4.2.1. Pedidu pagamentu husi kategoria Bens no Servisus aplika de'it ba Saláriu kontratadu no despeza rekorente sira;

- 4.2.2. Pedidu pagamentu refere prosesa bainhira hetan aprovasaun husi responsável másimu liña ministerial/orgaun ka servisu no fundu autonomu ka pesosal ne'ebé hetan delegasaun;
 - 4.2.3. Pedidu pagamentu só bele akontese depois verifikasaun realizasaun servisu ka entrega bens husi servisu kompetente ba ministériu ka orgaun ka servisu fundu autonomu sira;
 - 4.2.4. Fatura sira tenke indika naran fornecedor no bens ka servisu sira ne'ebé halo kobertura ba ida ne'e;
 - 4.2.5. Viajen lokal ba instituisaun sira hotu halo bainhira iha nesesidade justifikada;
 - 4.2.6. Ba efeitu viajen estranjeiru aplika ba membru Governu hetan autorizasaun previa husi S.E Primeiru-Ministru;
 - 4.2.7. Viajen sira refere iha número anteriór iha possibilidade lori adiantamentu desde ke apresenta justifikasaun previa ho diskrisaun atividade refere no ninia benefisiu sira;
 - 4.2.8. La-autoriza utilizasaun adiantamentu hodi kobre fali despeza sira ne'ebé kobre tiha ona husi DSA/ajudus kustu tuir rate aplikável;
 - 4.2.9. Pedidu pagamentu ba kuotas tenke hetan aprovasaun husi Ministru Finansas.
- 4.3. Categoria Transferencias Públicas:
- 4.3.1. Pedidu pagamentu subvensaun pública tenke respeita regras regula iha Dekretu Governu número 1/2009, 18 fevereiru ho adaptasaun nesesária;
 - 4.3.2. Regra sira temi iha leten aplika de'it ba situasaun hirak iha número sira tuir mai iha categoria ida ne'e nian;
 - 4.3.3. Pagamentus fó liu prioridade ba veteranus, idozus, ema ho defisiensia, *bolsa da mãe*, tratamentu iha rai liur, dezastres naturais, ex-titulares, pensaun, subsidiu no merenda eskolar ba eskola privadu, subsidiu ba autoridade local;
 - 4.3.4. Ba efeitu pagamentu idozus no *bolsa da mãe* sei efetua pagamentu kada fulan ou semestralmente, desde la-ultrapasa dotasoens orsamental temporaria distinta ba respetiva categoria;
 - 4.3.5. Suspende prosesu konsesoens públicas ne'ebé inisialmente laiha kabimentu orsamental iha tinan anteriór ka foun.
- 4.4. Categoria Kapital Menor:
- 4.4.1. Suspende aplikasaun dotasaun orsamental temporária ba Categoria Kapital Menor.
- 4.5. Categoria Kapital Dezenvolvimentu:
- 4.5.1. Pedidu pagamentu hotu-hotu relaciona ho categoria Kapital Dezenvolvimentu husi SSAAF, OASRP no SFA ba de'it projetu sira ne'ebé la'o hela;

- 4.5.2. DGT sei rekuza pedidu pagamentu sira refere iha númeru anteriór bainhira labazeia ba kontratu;
- 4.5.3. SSAAF, OASRP no SFA mak responsabilidade prosede *retenção na fonte do imposto* ba pedidu pagamentu sira iha kategoria ida ne'e;
- 4.5.4. Suspende aplikasaun dotasaun orsamental temporária ba projetu foun.
- 4.6. Fundu Dezenvolvimentu Kapital Umanu (FDCH)
 - 4.6.1. Pedidu pagamentu hotu-hotu relasiona ho FDCH tenke hetan validasaun husi Sekretariadu Tekniku Fundu Dezenvolvimentu Kapital Umanu (STFDCH);
 - 4.6.2. STFDCH tenke asegura orsamentu no rejista hotu beneficiáriu sira iha sistema antes haruka pedidu pagamentu ba Tezouru MF;
 - 4.6.3. Pedidu pagamentu ba bolseiru sira ne'ebé transfere direta ba konta bankária universidade tenke aneksa ho akordu entre universidade no Governu Timor-Leste ne'ebé kompletu ho kopia informasaun konta bankária no *swift code*;
 - 4.6.4. Suspende aplikasaun ba programa kapasitasaun, bolsu estudu ne'ebé mosu durante periudu duodesimu nia laran.
- 4.7. Fundu Maneiu no Adiantamentu
 - 4.7.1. Dotasaun orsamental temporária aplika ba de'it adiantamentu ho durasaun atividade la-liu fulan ida-idak;
 - 4.7.2. Dotasaun orsamental temporária suspende aplikasaun ba fundu maneiu;
 - 4.7.3. La-autoriza prosesa adiantamentu foun iha periudu duodesimal bainhira liña ministerial/oragaun Estadu nian seidauk hatama Relatóriu adiantamentu tinan/periudu anteriór nian;
 - 4.7.4. Kompete ba ministerial/orgaun Estadu ida-idak responsabiliza rasik ba ninia *outstanding* adiantamentu 2019, bainhira sujeitu ba verifikasaun ka auditoria;
 - 4.7.5. Relatóriu adiantamentu atividade refere iha númeru anteriór tenki apresenta ba Tezouru loron 15 depois remata atividade;
 - 4.7.6. Adiantamentu tinan anteriór ne'ebé la-gasta hotu tenke redepozita iha Konta Jerál Estadu nian to'o iha loron 30 janeiru 2020.

V. Planeamentu

- 5.1. Orgaun Estadu hotu tenki elabora planu mensal no planu aprovisionamentu (fula-fulan) hodi submete ba UPMA. Prazu mak loron 5 antes kada fulan remata tenki hatama ona Planu Mensal no Planu Aprovizionamentu fulan tuir mai nian;

5.2. UPMA sei prepara Template ba Planu Mensal nian ba kada orgaun Estadu tuir Planu Anual 2020 nian no sei laiha alterasaun iha nível programa no atividade;

5.3. Orgaun Estadu hotu tenki atualiza koluna template tuir mai:

- i) “Baseline”, tuir rezultadu atinjidu iha tinan 2019;
- ii) “Meta mensal”, halo tuir provizaun metas ne’ebé mak instituisaun hakarak atinje mensalmente ho orsamentu ne’ebé mak disponível;
- iii) “Categoria do Orçamento” e “Total Orçamento Aprovado”, prienxe montante hirak ne’ebé mak afeta ou utiliza mensalmente ba kada atividade.

5.4. Kalendáriu submisaun Planu Mensal ba UPMA:

Planu Mensal	Data submisaun
Janeiru	To loron 5 depois publica dekretu Governu konabá Ezekusaun regime duodesimal.
Fevereiro	25/1/2020
Marsu	22/2/2020
Abril	26/3/2020
Maiu	24/4/2020
Juñu	25/5/2020

Nota: Planu Mensal no Planu Aproveitamentu ba Serviços Sem Autonomia Administrativa e Financeira (SSAAF); Órgãos Autónomos sem Receitas Próprias (OASRP); no Serviços e Fundos Autónomos sira mak tenki prienxe.

VI. Monitorizasaun

- 6.1. Orgaun governamental, Institusaun Independente no servisu fundu autónomu tomak ne’ebé iha sira nia tutela tenki prepara elabora Relatório Desempenhu Trimestral atravez Sistema Planeamentu, Monitorizasaun e Avaliasaun “Dalan ba Futuru Timor-Leste (DBFT).
- 6.2. UPMA sei manda template Relatório Progresu Aproveitamentu no Relatório Subvesaun Pública ba Orgaun governamental, Institusaun Independente no servisu fundu autónomu tomak hodi completa.

- 6.3. Relatóriu mensiona iha leten tenki hetan aprovasaun husi responsável másimu ou ema ne'ebé hetan delegasaun iha ida-idak nia institusaun.
- 6.4. Orgaun governamental, Institusaun Independente no servisu fundu autónomu tomak tenki submete Relatóriu Dezempeñu trimestral inklui Relatóriu Progresu Aprovisionamentu no Relatóriu Subvesaun Públika ba UPMA tur prazu defina ona iha Dekretu Governu Ezekusaun Orsamentu nian;

VII. Efeito Vijénsia Sirkular nian

8.1. Sirkular ida ne'e mantein válidu to'o tama iha vigôr Orsamentu Jerál Estadu foun.

Dili, 16 janeiru 2020



Sara Lobo Brites

Ministra Finanzas em exercício

Kópia ba:

S.E. Señor Primeiru-Ministru RDTL, **Taur Matan Ruak;**



República Democrática de Timor-Leste

Prepara ba Governo República Democrática Timor-Leste



MINISTÉRIU FINANSAS

Torre Ministerio FinanSas, Aitarak-Laran , Díli, Timor-Leste

Website - www.mof.gov.tl